trovaprezzi.it

Questo manuale d'istruzione è fornito da trovaprezzi.it. Scopri tutte le offerte per Hori Horipad Mini Super Mario o cerca il tuo prodotto tra le migliori offerte di Accessori Videogiochi

HORI®

1964-38

Instruction Manual

Thank you for purchasing this product. Before using this product please read the instructions carefully. After reading the instruction sheet, please keep it with you for reference.

Make sure that your Nintendo Switch is updated to the latest system firmware.
This product does not support the following features.
Gyroscope, Motion IR Camera, Accelerometer, Player LED, HD Rumble, HOME Button Notification LED, NFC.

Warning

Caution **To Parent/Guardian, Please read carefully**

This product contains small parts and has a long cable. Keep it away from children under 3 years old.
Do not get this product wet or expose to extreme temperatures.
Do not use when the product is damaged.
Do not touch the metal parts of the USB plug.
Do not pull roughly or bend the cable of the controller.
Do not throw or drop this product.
Never disassemble, repair or modify this product.
If the product needs cleaning, use only a soft dry cloth. Do not use any chemical agents like benzene or thinner.

Included

Controller×1 Instruction manual×1

Platform

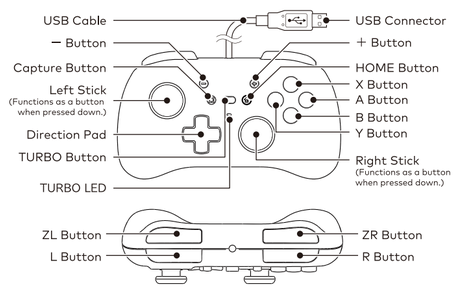
Nintendo Switch / PC(XInput)

Supported OS	Windows®10 / 8.1
System requirements	USB Port, Internet Connection

Important: Please refer to the Nintendo Switch manual before use. Make sure that your Nintendo Switch is updated to the latest system firmware.

* This product is not a wireless controller.
* Internet connection is required to update the Nintendo Switch firmware and / or to install onto your PC.

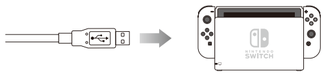
Layout



How to connect

Insert the USB connector of the controller to the USB port of the Nintendo Switch™ Dock.

* Do not press on any buttons when connecting the USB.
* Make sure to check the connector direction before connecting.



To Nintendo Switch™ Dock USB port

How to use the Turbo Functions

The Turbo hold function allows continuous rapid fire without having to hold the button. (Pressing the assigned button deactivates this).

The following buttons can be set to Turbo or Turbo hold mode:

A Button / B Button / X Button / Y Button / L Button / R Button / ZL Button / ZR Button / Control Pad (UP / DOWN / LEFT / RIGHT)

* Control Pad (UP, DOWN, LEFT or RIGHT) are not compatible with the Turbo hold mode, and can only be used to set Turbo mode.

	Setting method	Turbo Indicator	
Turbo Mode	TURBO Button + Hold down the Turbo button and then press the button that you want to set to Turbo mode.	Button ON: TURBO LED will flash.	Button OFF: TURBO LED will turn on.
Turbo Hold	TURBO Button + Press the button once more, and the button will remain in Turbo (Turbo Hold).	Button ON: TURBO LED will turn on.	Button OFF: TURBO LED will flash.
Turbo OFF	TURBO Button + Pressing the button again once more will deactivate the Turbo function.	OFF: In the case that after deactivating the turbo function, the turbo Indicator LED does not turn off, this means that there is still a button set to Turbo/Turbo Hold.	
OFF (All buttons)	TURBO Button + − Button Hold the TURBO Button and press the − Button.	OFF: If you forget which buttons you have set to Turbo mode, deactivate them all and reassign, as you require.	

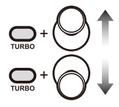
* The Turbo LED flash rate corresponds to the Turbo speed and will flash as long as one of the button is in Turbo mode.
* By pressing the HOME Button, all Turbo function and Turbo hold settings will be deactivated. When restarting game play, you will need to set the Turbo function again.
* Turbo Function may not be compatible with all software titles. Please try adjusting the Turbo settings or simply turn OFF TURBO.

How to change Turbo Speed

You can adjust the Turbo mode to 3 different speeds.

While pressing the Turbo Button, push up on the Right Analog Stick to change the Turbo speed in the following order :
5 times/second → 10 times/second → 20 times/second

While pressing the Turbo Button, push down on the Right Analog Stick to change the Turbo speed in the following order :
20 times/second → 10 times/second → 5 times/second



* Turbo speed is set to 10 times/second by default.
* Right Stick must be returned to the neutral position before changing to the next turbo speed.
* The Turbo LED will flash at a rate corresponding to the Turbo speed for 2 seconds.

Specification

Size	:	(W) 130mm x (D) 30mm x (H) 70mm
Weight	:	160g
Cable Length	:	3.0m

THE FCC WANTS YOU TO KNOW
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The normal function of the product may be disturbed by strong electro-magnetic interference. If so, simply reset the product to resume normal operation by following the instruction manual (How to connect). In case the function does not resume, please relocate to an area which does not have electro-magnetic interference to use the product.

The wires are not to be inserted into socket-outlets.
The packaging must be retained since it contains important information.

PRODUCT DISPOSAL INFORMATION
Where you see this symbol on any of our electrical products or packaging, it indicates that the relevant electrical product or battery should not be disposed of as general household waste in Europe. To ensure the correct waste treatment of the product and battery, please dispose of them in accordance with any applicable local laws or requirements for disposal of electrical equipment or batteries. In so doing, you will help to conserve natural resources and improve standards of environmental protection in treatment and disposal of electrical waste. Applicable to EU countries and Turkey only.

EU and Turkey only

US

Warranty
HORI warrants to the original purchaser that the product purchased new in its original packaging shall be free of any defects in material and workmanship for a period of 90 days from the original date of purchase. If the warranty claim cannot be processed through the original retailer please contact HORI customer support directly at infous@hori.jp. Please visit http://stores.horiusa.com/policies/ for warranty details.

EU

Warranty
For all warranty claims made within the first 30 days after purchase, please check with the retailer where the original purchase was made for details. If the warranty claim cannot be processed through the original retailer or for any other inquiries pertaining to our products, please contact HORI customer support directly at infoeu@hori.jp.

The image on the package may differ from the actual product.
The manufacturer reserves the right to change the product design or specifications without notice.
HORI & HORI logo are registered trademarks of HORI.

MADE IN CHINA

FR

Manuel d'instruction

Merci d'avoir acheté ce produit. Avant de l'utiliser, veuillez lire attentivement les instructions. Après avoir lu le feuillet d'instructions, veuillez le conserver pour une consultation future.

Assurez-vous que la Nintendo Switch ait la dernière mise à jour d'installée
Ce produit n'est pas compatible avec les fonctionnalités suivantes.
Gyroscope, Caméra de mouvement IF, Accéléromètre, Témoin du joueur, Vibrations HD, LED de notification du bouton HOME, NFC.

Avertissement

Attention **Aux Parents/ Tuteurs, Veuillez lire attentivement**

Ce produit contient des petites pièces. Veuillez le tenir hors de porté des enfants de moins de 3 ans.
Ne mouillez pas le produit.
N'exposez pas le produit à de fortes chaleurs trop longtemps.
N'utilisez pas ce produit s'il est endommagé.
Ne touchez pas la partie métalique du port USB.
Ne pas tirer ou plier le câble de connexion fortement.
N'exercez pas de force excessive sur le produit et évitez les impacts.
Ne jamais désassembler, réparer ou modifier ce produit.
Pour nettoyer le produit, merci de n'utiliser qu'un chiffon doux et sec.
N'utilisez pas d'agents chimiques tel que le benzène ou tout autre diluant.

Inclus

Manette ×1 Mode d'emploi ×1

Plateforme

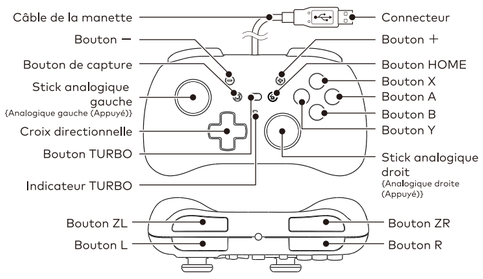
Nintendo Switch / PC(XInput)

OS supporté	Windows®10 / 8.1
Exigence Système	Port USB, Connexion Internet

Important: Merci de consulter le manuel d'utilisation de la Nintendo Switch avant utilisation.
Assurez-vous que la Nintendo Switch ait la dernière mise à jour installée.

* Ce produit n'est pas une manette sans fil.
* Une connexion internet est requise pour mettre à jour le micrologiciel de la Nintendo Switch et/ou installer le XInput sur votre PC.

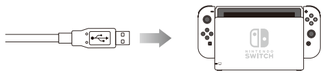
Disposition



Connexion

Merci de bien vouloir insérer la prise USB de la manette au port USB de la Nintendo Switch™ Dock.

* N'appuyez sur aucun bouton lorsque vous connectez le câble USB.
* Assurez-vous de vérifier le sens du port USB avant de le connecter.



Vers le port USB du Dock de la Nintendo Switch™.

Comment utiliser les fonctions Turbo

La fonction Turbo Hold permet de répéter la pression d'un bouton sans avoir à maintenir celui-ci.
(Une simple pression du bouton permet d'activer / désactiver le mode Turbo).

Les boutons peuvent être réglés en mode Turbo ou Turbo Hold:

Bouton A / Bouton B / Bouton X / Bouton Y / Bouton L / Bouton R / Bouton ZL / Bouton ZR / Croix directionnelle (HAUT / BAS / GAUCHE / DROITE)

* Les boutons de la croix directionnelle (HAUT, BAS, GAUCHE ou DROITE) ne sont pas pas compatibles avec le réglage Turbo hold et ne peuvent être réglé qu'en mode Turbo.

	Méthode de réglage	Voyant du mode Turbo	
Mode Turbo	Bouton TURBO + Maintenez la touche Turbo enfoncée puis appuyez sur la touche pour laquelle vous souhaitez activer le mode Turbo.	Bouton ON: TURBO LED clignotera.	Bouton OFF: TURBO LED s'allumera.
Turbo Hold	Bouton TURBO + Appuyez une nouvelle fois sur ce bouton, le mode turbo restera actif pour celle-ci (Verrou Turbo)	Bouton ON: TURBO LED s'allumera.	Bouton OFF: TURBO LED clignotera.
Turbo OFF	Bouton TURBO + Appuyez une nouvelle fois sur cette touche pour désactiver le mode Turbo.	OFF: Si l'indicateur Turbo ne s'éteint pas après que vous ayez désactivé le mode Turbo, cela signifie qu'un ou plusieurs boutons sont toujours réglés en mode Turbo.	
ARRET (Toutes les touches)	Bouton TURBO + Bouton − Pour désactiver tous les réglages Turbo, appuyez sur la touche − tout en maintenant enfoncé le bouton TURBO.	OFF: S'il arrive que vous oubliez les boutons auxquels vous avez assigné le mode Turbo, vous pouvez toujours désactiver et réassigner le mode Turbo.	

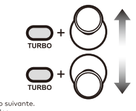
* La lumière LED du Turbo correspond à la vitesse du Turbo et sera allumée tant qu'une des touches sera en mode Turbo.
* En pressant le bouton HOME, toutes les fonctions Turbo et le réglage Turbo hold seront désactivées. Quand vous rélancerez le jeu, vous devrez réactiver la fonction Turbo.
* La fonction Turbo peut ne pas être compatible avec tous les jeux. Essayez de régler les paramètres Turbo ou tout simplement éteindre TURBO.

Changer la vitesse du turbo

Vous pouvez régler le turbo sur 3 vitesses différentes.

Tout en appuyant sur le bouton Turbo, appuyez sur le joystick analogique droit pour changer la vitesse Turbo dans l'ordre suivant:
5 fois / seconde → 10 fois / seconde → 20 fois / seconde

Tout en appuyant sur le bouton Turbo, appuyez sur le joystick analogique droit pour changer la vitesse Turbo dans l'ordre suivant:
20 fois / seconde → 10 fois / seconde → 5 fois / seconde



* La vitesse par défaut du Turbo est de 10/fois par seconde
* L'analogique droit doit être remis dans sa position de départ avant de passer à la vitesse Turbo suivante.
* La LED du Turbo va clignoter à la vitesse correspondant à la vitesse du turbo pendant 2 secondes.

Caractéristiques

Taille	:	(W) 130mm x (D) 30mm x (H) 70mm
Poids	:	160g
Longueur du câble	:	3.0m

Cet appareil obéit à la partie 15 du règlement de la FCC. Son fonctionnement est sujet à deux conditions: (1) L'appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, ce qui inclut les interférences qui risquent de provoquer une utilisation indésirable.

REMARQUE: Cet équipement a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à la section 15 du règlement de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, rien ne garantit que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles avec la réception de radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est invité à tenter de corriger l'interférence en appliquant l'une ou plusieurs des mesures suivantes:
- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Raccordez l'équipement à une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.
- Consultez le revendeur ou un technicien expérimenté en radio / TV pour obtenir de l'aide.

Il est possible que la fonction normale du produit soit perturbée par de fortes interférences électromagnétiques. Dans ce cas, réinitialisez simplement le produit pour en reprendre l'utilisation en suivant le manuel d'instructions (Connexion). Dans le cas où la fonction ne peut être redémarrée, utilisez le produit dans un autre endroit.

Les fils ne doivent pas être insérées dans les prises de courant.
L'emballage doit être conservé car il contient des informations importantes.

INFORMATIONS SUR LA DESTRUCTION DU PRODUIT
Le symbole ci-dessus signifie que, conformément aux lois et réglementations locales, vous devez mettre au rebut votre produit et/ou sa batterie séparément des ordures ménagères. Lorsque ce produit n'est plus utilisable, portez-le dans un centre de collecte des déchets agréé par les autorités locales. La collecte et le recyclage séparé de votre produit et/ou de sa batterie lors de l'élimination permettent de préserver les ressources naturelles et de protéger l'environnement et la santé des êtres humains. Applicable seulement aux pays de l'UE.

EU et Turquie uniquement

US

Garantie
HORI garantie à l'acheteur original que le produit acheté neuf dans son emballage original est sans défaut matériel ni de production et cette garantie pour une période de 90 jours à partir de la date d'achat originale. Si votre demande de garantie ne peut être prise en charge par votre revendeur veuillez vous adressez directement à Hori: infous@hori.jp. S'il vous plaît visitez http://stores.horiusa.com/policies/ pour les détails de la garantie.

EU

Garantie
Pour toute demande de garantie dans les 30 jours après achat, veuillez en référer auprès de votre revendeur où le produit a été acheté originellement. Si votre demande de garantie ne peut pas être prise en charge par votre revendeur, ou pour toutes autres questions sur nos produits, veuillez vous adressez directement à Hori: infoeu@hori.jp.

L'image sur l'emballage peut être différente du produit réel.
Le fabriquant se réserve le droit de changer le design du produit ou les caractéristiques techniques sans préavis.
HORI et le logo de HORI sont des marques déposées de HORI.

Fabriqué en Chine

DE

Bedienungsanleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Bevor Sie dieses Produkt verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Heben Sie die Bedienungsanleitung zu Ihrer Information auf.

Stellen Sie sicher, dass die Software Ihrer Nintendo Switch auf dem neusten Stand ist.
Folgende Funktionen werden von diesem Produkt nicht unterstützt.
Gyrosensor, Infrarot-Bewegungskamera, Beschleunigungssensor, Spieleranzeige, HD-Vibration, HOME-Knopf Benachrichtigungs LED, NFC.

Hinweise zum Gebrauch

Achtung **Wichtige Hinweise für Eltern/Aufsichtspersonen**

Dieses Produkt enthält Kleinteile. Halten Sie das Produkt von Kindern unter 3 Jahren fern.
Schützen Sie das Produkt vor Nässe.
Halten Sie das Produkt von durchgehender Hitzeeinwirkung fern.
Nutzen Sie dieses Produkt nicht in beschädigtem oder veränderten Zustand.
Bitte fassen Sie den metallischen Teil des USB-Steckers nicht an.
Ziehen oder knicken Sie niemals fest das Kabel.
Setzen Sie das Produkt keiner starken Stoß- und Gewichtsbelastung aus.
Das Produkt nicht modifizieren, reparieren, oder anderweitig auseinandernehmen.
Wenn das Produkt gereinigt werden muss, verwenden Sie dafür ausschließlich ein weiches trockenes Tuch.
Verwenden Sie keine chemischen Substanzen wie Benzol oder Lösungsmittel.

Beinhaltet

Controller×1 Bedienungsanleitung ×1

Plattform

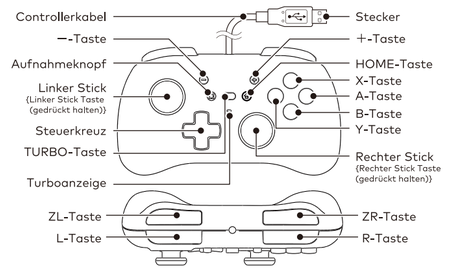
Nintendo Switch / PC(XInput)

Unterstützte Betriebssysteme	Windows®10 / 8.1
Systemvoraussetzungen	USB-Anschluss, Internetverbindung

Wichtig: Bitte lesen Sie vor der Nutzung des Produktes die Anleitung der Nintendo Switch.
Stellen Sie sicher, dass die Software Ihrer Nintendo Switch auf dem neusten Stand ist.

* Dieses Produkt ist kein Drahtlos-Controller.
* Eine Internetverbindung ist nötig um die Firmware Ihrer Nintendo Switch auf den neuesten Stand zu bringen und /oder um XInput auf Ihrem PC zu installieren.

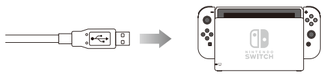
Layout



Verbinden

Stecken Sie bitte den USB-Stecker des Controllers in den USB-Anschluss des Nintendo Switch™ Dock.

* Drücken Sie keine Tasten während Sie das USB-Kabel verbinden.
* Prüfen Sie vor dem Verbinden, dass der USB-Stecker korrekt ausgerichtet ist.



Zum Nintendo Switch™ Dock - USB Anschluss

Turbofunktion

Mit der Turbo-Hold Funktion können Sie durchgehend schießen/schlagen etc., ohne die Taste gedrückt zu halten.
(Wird durch erneutes Drücken der zugewiesenen Taste deaktiviert).

Folgende Tasten sind mit dem Turbo und Turbo-Hold Modus kompatibel:

A-Taste / B-Taste / X-Taste / Y-Taste / L-Taste / R-Taste / ZL-Taste / ZR-Taste / Steuerkreuz (OBEN / UNTEN/ LINKS / RECHTS)

* Das Steuerkreuz (OBEN, UNTEN, LINKS, RECHTS) ist mit dem Turbo-Modus, aber nicht mit dem Turbo-Hold-Modus kompatibel.

	Einstellung	Turbo-Indikator	
Turbomodus	TURBO-Taste + Drücken Sie die Turbo-Taste und gleichzeitig die Taste, die Sie dem Turbo-Modus zuordnen möchten.	Turbomodus aktiv: TURBO-LED blinkt.	Turbomodus nicht aktiv: Die TURBO-LED beginnt zu leuchten.
Turbo-Hold	TURBO-Taste + Drücken Sie die Taste noch einmal, und die Taste verbleibt im Turbo-Modus (Turbo-Hold).	Turbomodus aktiv: Die TURBO-LED beginnt zu leuchten.	Turbomodus nicht aktiv: TURBO-LED blinkt.
Turbo AUS	TURBO-Taste + Durch erneutes Drücken der Taste können Sie die Turbo-Funktion deaktivieren.	OFF: Falls nach dem Deaktivieren der Turbo-Funktion das LED des Turbo-Indikators noch leuchtet, bedeutet das, dass dem Turbo oder Turbo-Hold noch immer eine Taste zugewiesen ist.	
Aus (Alle Tasten)	TURBO-Taste + −-Taste Drücken Sie gleichzeitig die TURBO- und die −-Taste, um alle Turbo-Einstellungen zu deaktivieren.	OFF: Wenn Sie vergessen haben, welche Tasten Sie dem Turbo-Modus zugewiesen haben, deaktivieren Sie alle und nehmen Sie eine neue Zuordnung Ihrer Wahl entsprechend vor.	

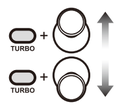
* Die Blinkgeschwindigkeit der TURBO-LED entspricht der Turbo-Geschwindigkeit. Die LED blinkt solange eine Taste im Turbomodus ist.
* Durch Drücken des HOME-Knopfes werden alle Turbo- und Turbo Hold-Einstellungen deaktiviert. Beim erneuten Spielen muss die Turbo-Funktion erneut eingestellt werden.
* Die Turbo-Funktion ist möglicherweise nicht mit allen Spielen kompatibel. Bitte probieren Sie verschiedene Einstellungen oder schalten Sie die Turbo-Funktion aus.

Ändern der Turbostufen

Der Turbomodus kann in 3 Stufen geregelt werden.

Bei gedrückter Turbo-Taste, drücken Sie den rechten Analogstick nach oben, um die Turbogeschwindigkeit wie folgt zu ändern:
5 Mal / Sekunde → 10 Mal / Sekunde → 20 Mal / Sekunde

Bei gedrückter Turbo-Taste, drücken Sie den rechten Analogstick nach unten, um die Turbogeschwindigkeit wie folgt zu ändern:
20 Mal / Sekunde → 10 Mal / Sekunde → 5 Mal / Sekunde



* Die Standardgeschwindigkeit ist 10 Mal / Sekunde.
* Der rechte Stick muss in eine neutrale Position zurückgebracht werden bevor es möglich ist in die nächste Turbogeschwindigkeit zu wechseln.
* Das Turbo-LED blinkt in der entsprechenden Geschwindigkeit für 2 Sekunden.

Spezifikationen

Größe	:	(W) 130mm x (D) 30mm x (H) 70mm
Gewicht	:	160g
Kabellänge	:	3.0m

Die normale Funktion des Produktes kann durch elektromagnetische Störungen beeinträchtigt werden. Setzen Sie das Produkt gegebenenfalls anhand der Gebrauchsanweisung zurück, um den normalen Gebrauch fortzusetzen. Falls dies das Problem nicht behebt, benutzen Sie das Produkt bitte an einem anderen Ort.

Kabel nicht in eine Steckdose stecken.
Die Verpackung muss aufgehoben werden, da sie wichtige Informationen enthält.

INFORMATIONEN ZUR ENTSORGUNG
Falls Sie das nebenstehende Symbol auf einem unserer elektronischen Produkte oder deren Verpackung sehen, bedeutet das, dass dieses Produkt in Europa nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Um das Produkt und Batterien korrekt zu entsorgen, informieren Sie sich bitte über die lokalen Gesetze und Regulierungen zur Entsorgung von elektronischen Geräten und Batterien. Dadurch helfen Sie mit natürliche Ressourcen zu schonen und den Umgang mit elektronischem Abfall zu verbessern. Gilt nur für EU-Länder.

Nur EU und Türkei

Garantie
Für alle Gewährleistungsansprüche innerhalb der ersten 30 Tage nach dem Kauf, wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem der ursprüngliche Kauf stattgefunden hat. Wenn der Garantieanspruch nicht durch den Fachhändler geleistet wird oder Sie eine andere Frage haben, wenden Sie sich bitte direkt an HORI durch infoeu@hori.jp.

Die Bilder auf der Verpackung können vom tatsächlichen Produkt abweichen.
Der Hersteller behält sich das Recht vor das Produktdesign oder die Spezifikationen ohne Notiz zu ändern.
HORI und das HORI Logo sind eingetragene Handelsmarken von HORI.

Hergestellt in China

IT

Manuale di Istruzioni

Grazie per aver scelto questo prodotto. Prima di utilizzarlo, leggere attentamente le istruzioni. Una volta lette le istruzioni, conservarle per riferimenti futuri.

Assicurati che la tua Nintendo Switch sia aggiornata all'ultima versione del software di sistema.
Questo prodotto non supporta le seguenti funzioni.
Giroscopio, Telecamera IR di movimento, Accelerometro, LED giocatore, Rumble HD, LED di notifica del pulsante HOME, NFC.

Informazioni per la salute e la sicurezza

Avvertenza **Leggere attentamente prima dell'utilizzo**

Questo prodotto contiene piccole parti. Tenere fuori dalla portata dei bambini al di sotto dei 3 anni.
Non bagnare il prodotto.
Non lasciare il prodotto in ambienti caldi per lunghi periodi.
Non usare questo prodotto in caso di danneggiamento o alterazione.
Non toccare le parti metalliche della presa USB.
Non tirare con forza o piegare il cavo del controller.
Non sottoporre il prodotto ad urti o pesi.
Non smontare, riparare o modificare questo prodotto.
In caso di pulizia, usare unicamente un panno asciutto. Non usare agenti chimici come benzina o diluenti.

Incluso nella confezione

Controller ×1

Manuale di istruzioni ×1

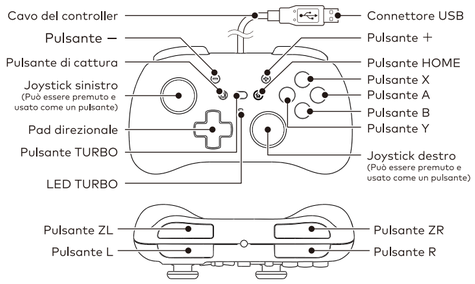
Piattaforma

Nintendo Switch / PC(XInput)	Sistemi supportati	Windows®10 / 8.1
	Requisiti di sistema	Porta USB, Connessione Internet

Importante — Consultare il manuale di Nintendo Switch prima di utilizzare questo prodotto.
Assicurati che la tua Nintendo Switch sia aggiornata all'ultima versione del software di sistema.

* Questo prodotto non è un controller wireless.
* È necessaria una connessione ad Internet per aggiornare il sistema di Nintendo Switch e/o per installare XInput su PC.

Layout



Come collegare il prodotto

Inserire il connettore USB del controller nella porta USB sulla base della Nintendo Switch™.

* Non premere alcun pulsante durante la connessione del cavo USB.
* Assicurarsi di verificare il senso di entrata della porta USB prima di connettere.

Alla porta USB sulla base della Nintendo Switch™.

Come utilizzare la funzione Turbo

La funzione Turbo permette di ripetere continuamente l'azione senza dover tenere premuto il tasto (Premendo i tasti assegnati questo viene disattivato).

I seguenti pulsanti possono essere impostati in modalità Turbo o Turbo Hold :

Pulsante A / Pulsante B / Pulsante X / Pulsante Y / Pulsante L / Pulsante R / Pulsante ZL / Pulsante ZR / Pulsantiera direzionale (su / giù / sinistra / destra)

* La pulsantiera direzionale (su / giù / sinistra / destra) non è compatibile con la modalità Turbo Hold e può essere impostata solamente in modalità Turbo semplice.

	Metodo di impostazione	Indicatore Turbo	
Modalità Turbo	Pulsante TURBO + — Tenere premuto il pulsante Turbo e poi premere il tasto che si vuole impostare in modalità Turbo.	Pulsante ON: Il LED TURBO lampeggerà.	Pulsante OFF: Il LED TURBO si accenderà.
Turbo Hold	Pulsante TURBO + — Se si preme nuovamente il pulsante TURBO, la funzione Turbo rimarrà attiva (Turbo Hold).	Pulsante ON: Il LED TURBO si accenderà.	Pulsante OFF: Il LED TURBO lampeggerà.
Turbo OFF	Pulsante TURBO + — Premere di nuovo il pulsante disattiverà la funzione Turbo.	OFF — Nel caso in cui, dopo la disattivazione della funzione Turbo, l'indicatore LED non si spenga, vuol dire che qualche pulsante è ancora impostato su Turbo/Turbo Hold.	
OFF (Tutti i pulsanti)	Pulsante TURBO + Pulsante – — Tenendo premuto il pulsante TURBO e premendo il pulsante – allo stesso tempo si disattivano le impostazioni turbo.	OFF — Se si dimentica quale tasto è stato impostato in modalità Turbo, disattivarli tutti e riassegnare.	

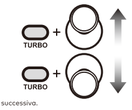
* La frequenza di lampeggiamento del LED TURBO corrisponde alla velocità turbo selezionata:
  Il LED TURBO continuerà a lampeggiare fintantoché uno dei pulsanti è attivato in modalità TURBO.
* Premendo il pulsante HOME, tutte le impostazioni delle funzioni Turbo e Turbo Hold saranno disattivate.
  Nel momento in cui si riprende il gioco sarà necessario impostare nuovamente la funzionalità Turbo.
* La funzione Turbo potrebbe non essere compatibile con tutti i giochi.
  Provare a regolare le impostazioni Turbo o semplicemente spegnere TURBO.

Modificare la velocità Turbo

La modalità Turbo può essere regolata su 3 velocità differenti.

Tenendo premuto il pulsante Turbo, spingere verso l'alto il joystick destro per cambiare la velocità Turbo nel seguente ordine:
5 volte / secondo → 10 volte / secondo → 20 volte / secondo

Tenendo premuto il pulsante Turbo, spingere verso il basso il joystick destro per cambiare la velocità Turbo nel seguente ordine:
20 volte / secondo → 10 volte / secondo → 5 volte / secondo



* La velocità Turbo è impostata a 10 volte / secondo per impostazione predefinita.
* Il Joystick destro deve essere collocato in posizione neutrale prima di passare alla velocità turbo successiva.
* Il LED Turbo lampeggerà ad un tasso corrispondente alla velocità turbo per 2 secondi.

Specifiche tecniche

Dimensioni : (W) 130mm x (D) 30mm x (H) 70mm
Peso : 160g
Lunghezza del cavo : 3.0m

Il normale funzionamento di questo prodotto potrebbe essere disturbato da forti interferenze elettromagnetiche. In tal caso, si prega semplicemente di resettare il prodotto riportandolo alle impostazioni predefinite (vedere "Come collegare il prodotto"). Nel caso in cui non ci siano miglioramenti, si consiglia di spostarsi verso un'area assente da interferenze elettromagnetiche per usare il prodotto. I fili non devono essere inseriti all'interno di prese elettriche. Si prega di conservare la confezione del prodotto e il manuale di istruzioni per consultazione futura.

Non tentare di collegare i cavi di questo prodotto a una presa elettrica.
Conserva l'imballo, in quanto contiene informazioni importanti.

INFORMAZIONI PER LO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO
Se trovate questo simbolo su uno dei nostri prodotti o imballaggi, significa che il prodotto o la batteria non devono essere trattati come rifiuti domestici in Europa. Per garantire un trattamento adeguato dei rifiuti per il prodotto o la batteria, smaltirlo in conformità alla normativa in vigore nel vostro luogo di residenza in relazione al trattamento di apparecchi elettrici e batterie. In questo modo si contribuisce a preservare le risorse naturali e migliorare gli standard di protezione ambientale riguardanti il trattamento e il riciclaggio dei rifiuti elettrici. Questo vale solo per i paesi dell'UE.

Solo per UE e Turchia

GARANZIA
Per tutte le richieste di garanzia effettuate entro i primi 30 giorni dopo l'acquisto, si prega di rivolgersi al rivenditore presso il quale il primo acquisto è stato effettuato per i dettagli. Se la richiesta di garanzia non può essere elaborata dal rivenditore originale, così come per qualunque domanda circa il nostro catalogo, si prega di rivolgersi direttamente a HORI scrivendo a infoeu@hori.jp.

L'immagine sulla confezione può differire dal prodotto finale.
Il produttore si riserva il diritto di modificare il design del prodotto o le sue caratteristiche senza alcun preavviso.
HORI e il logo HORI sono marchi registrati di HORI.

Prodotto in Cina

ES

Manual de instrucciones

Gracias por haber elegido este producto. Antes de usarlo, por favor, lee detenidamente el manual de instrucciones. Una vez lo hayas hecho, recomendamos que lo guardes para futuras consultas.

Asegúrate de que tu Nintendo Switch cuenta con la última versión del firmware del sistema.
Este producto no incluye las siguientes características:
Giroscopio, cámara infrarroja de movimiento, acelerómetro, indicadores de número de jugador, vibración HD, indicador de notificación del botón HOME, NFC.

Advertencia

Atención **Información importante para padres y tutores**

Este producto contiene piezas pequeñas. Mantenlo lejos del alcance de niños menores de tres años.
No lo mojes.
No lo dejes en ambientes calurosos durante periodos prolongados.
No utilices este producto si ha sido dañado o modificado.
No toques la parte metálica del conector USB.
No tires bruscamente del cable del controlador ni lo retuerzas.
No ejerzas demasiada fuerza sobre el producto ni lo sometas a impactos.
No desmontes, arregles o alteres este producto.
En caso de necesitar limpiarlo, emplea un paño suave y seco. No utilices agentes químicos como bencina o disolventes.

Contenido

Controlador ×1

Manual de instrucciones ×1

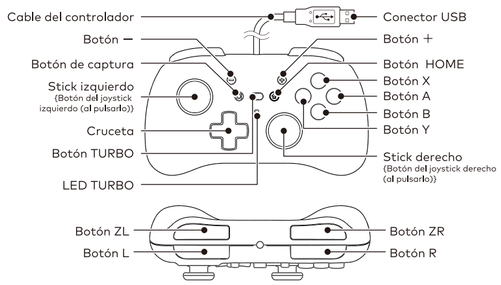
Plataforma

Nintendo Switch / PC (XInput)	SO compatibles	Windows®10 / 8.1
	Requisitos del sistema	Puerto USB, conexión a internet

Importante — Consulta el manual de la Nintendo Switch antes de utilizar este producto.
Asegúrate de que tu Nintendo Switch cuenta con la última versión del firmware del sistema.

* Este producto no es un controlador inalámbrico.
* Se requiere una conexión a Internet para actualizar el firmware de la Nintendo Switch y/o instalarlo en un PC.

Esquema



Cómo conectar el producto

Introduce el conector USB del mando en el puerto USB de la base de la Nintendo Switch™.

* No pulses ningún botón al conectar el cable USB.
* Asegúrate de comprobar la dirección del conector antes de conectarlo.

Al puerto USB de la base de la Nintendo Switch™

Cómo utilizar las funciones Turbo

La función Turbo Hold permite ejecutar la función Turbo para una acción concreta sin necesidad de mantener pulsado ese botón.

Los siguientes botones son compatibles con los modos Turbo y Turbo Hold:

Botón A / Botón B / Botón X / Botón Y / Botón L / Botón R / Botón ZL / Botón ZR / Cruceta (ARRIBA / ABAJO / IZQUIERDA / DERECHA)

* Los botones de dirección de la cruceta (ARRIBA / ABAJO / IZQUIERDA / DERECHA) no son compatibles con el modo Turbo Hold, pero sí con el modo Turbo.

	Modo de ajuste	Indicador Turbo	
Modo Turbo	Botón TURBO + — Pulsa el botón al que quieres asignar el modo Turbo mientras mantienes pulsado el botón TURBO.	Botón ON: El LED TURBO parpadeará.	Botón OFF: El LED TURBO se encenderá.
Control del Turbo	Botón TURBO + — Si pulsas de nuevo el botón TURBO, la función Turbo permanecerá activada (Turbo Hold).	Botón ON: El LED TURBO se encenderá.	Botón OFF: El LED TURBO parpadeará.
Turbo APAGADO	Botón TURBO + — Al presionar una segunda vez el botón, la función Turbo se desactivará.	OFF — Pulsar el botón SELECT al mismo tiempo que mantienes pulsado el botón TURBO desactivará todas las funciones Turbo.	
APAGADO (OFF) (Todos los botones)	Botón TURBO + Botón – — Para desactivar todas las funciones Turbo, pulsa el botón – al mismo tiempo que mantienes pulsado el botón TURBO.	OFF — Si no recuerdas a qué botones has asignado la función Turbo, desconfigura esta y vuelve a asignarla a los que desees.	

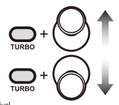
* La frecuencia de parpadeo del LED TURBO se corresponde con el ajuste Turbo seleccionado.
  El parpadeo continuará mientras al menos un botón tenga asignado el modo Turbo.
* Los ajustes Turbo y Turbo Hold se perderán al pulsar el botón HOME.
  Al reanudar la partida tendrás que configurar de nuevo la función Turbo.
* La función Turbo puede no ser compatible con algunos juegos.
  Intenta configurar la función Turbo y, de no ser posible, desactívala.

Cómo configurar la velocidad Turbo

Se pueden asignar tres velocidades distintas al modo Turbo.

Mantén apretado el botón TURBO mientras empujas hacia arriba el stick analógico derecho para aumentar la velocidad Turbo en el siguiente orden:
5 veces/segundo → 10 veces/segundo → 20 veces/segundo

Mantén apretado el botón TURBO mientras empujas hacia abajo el stick analógico derecho para disminuir la velocidad Turbo en el siguiente orden:
20 veces/segundo → 10 veces/segundo → 5 veces/segundo



* La velocidad se ajusta automáticamente a 10 veces/segundo al activar la función Turbo.
* Es necesario colocar de nuevo el joystick derecho en la posición neutral antes de pasar al siguiente nivel de velocidad Turbo.
* El indicador LED parpadeará durante 2 segundos a un ritmo acorde a la velocidad Turbo escogida.

Especificaciones

Dimensiones: (W) 130 mm x (D) 30 mm x (H) 70 mm
Peso: 160 g
Longitud del cable: 3 m

El correcto funcionamiento del producto podría verse afectado por interferencias electromagnéticas fuertes. En ese caso, simplemente desconecta y vuelve a conectar el producto siguiendo el manual de instrucciones (Modo de conexión) para recuperar su funcionamiento habitual. Si esto no surtiese efecto, traslada el producto a una ubicación libre de interferencias electromagnéticas antes de intentarlo de nuevo.

No intentes conectar los cables de este producto a una toma de corriente.
Conserva el embalaje, pues contiene información importante.

INFORMACIÓN PARA DESECHAR EL PRODUCTO
Si encuentras este símbolo en uno de nuestros productos o embalajes, significa que dicho producto o batería no debe tratarse como cualquier otro desecho doméstico en Europa. Para garantizar el tratamiento de residuos apropiado para dicho producto o batería, deséchalo respetando la legislación vigente en tu lugar de residencia en relación con el tratamiento de aparatos eléctricos y baterías. De este modo ayudarás a conservar los recursos naturales y mejorar los estándares de protección medioambiental relativos al tratamiento y reciclaje de residuos eléctricos. Esto se aplica solamente a los países de la UE y Turquía.

Solo en la UE y Turquía

US

Garantía
HORI garantiza al comprador original, durante un periodo de 90 días contados desde la fecha de compra, que este producto, cuando adquirido nuevo y en su embalaje original, estará libre de cualquier tipo de defecto de fabricación. En caso de no poder hacer valer la garantía a través del establecimiento de compra original, dirígete directamente a HORI: infous@hori.jp.
Para más información, visita nuestro sitio web: http://stores.horiusa.com/policies/

EU

Garantía
Si surge cualquier incidencia relacionada con la garantía de este producto antes de transcurridos los primeros 30 días espués de la compra, consulta con el comercio donde lo adquiriste. En caso de que dicho comercio no pueda aceptar la reclamación, así como para cualquier consulta sobre nuestro catálogo, dirígete directamente a infoeu@hori.jp.

El producto real puede variar con respecto a la imagen mostrada.
El fabricante se reserva el derecho a modificar el diseño o características del producto sin previo aviso.
HORI y el logotipo de HORI son marcas comerciales registradas de HORI.

Fabricado en China

NL

Handleiding

Dank u voor de aankoop van dit product.
Lees voordat u dit product gebruikt de instructies aandachtig door.
Na het lezen van het instructieblad moet u het ter referentie bewaren.

Zorg ervoor dat uw Nintendo Switch systeem is bijgewerkt naar de laatste firmware.
Dit product biedt geen ondersteuning voor de volgende functies.
Gyroscoop, Lichtsensor, Versnellingsmeter, Spelerslampjes, HD-trilfunctie, HOME-knop meldings-LED, NFC.

Waarschuwing

Voorzichtigheid **Aan ouder/voogd, lees alstublieft aandachtig**

Dit product bevat kleine onderdelen en heeft een lange kabel. Houd het uit de buurt van kinderen onder de 3 jaar.
Laat dit product niet nat worden.
Gebruik het product niet als het beschadigd is.
Raak de metalen onderdelen van de USB-stekker niet aan.
Niet ruw trekken aan de kabel van de controller of deze niet buigen.
Niet met voorwerpen gooien en dit product niet laten vallen.
Haal het product niet uit elkaar en repareer of wijzig het niet.
Als het product moet worden schoongemaakt, gebruikt u alleen een zachte, droge doek. Gebruik geen chemische middelen
zoals benzeen of verdunner.

Inclusief

Controller ×1

Handleiding ×1

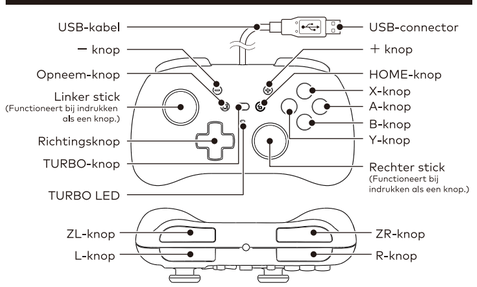
Platform

Nintendo Switch / PC (XInput)	Ondersteund besturingssysteem	Windows®10 / 8.1
	Systeemvereisten	USB-poort, 、Internetverbinding

Belangrijk — Raadpleeg vóór gebruik de Nintendo Switch handleiding.
Zorg ervoor dat uw Nintendo Switch systeem is bijgewerkt naar de laatste firmware.

* Dit product is geen draadloze controller.
* Een internetverbinding is vereist voor het bijwerken van de Nintendo Switch firmware en/of het installeren van XInput op uw PC.

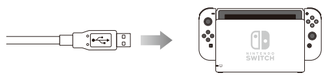
Lay-out



Hoe te verbinden

Steek de USB-stekker van de controller in de USB-poort van het Nintendo Switch™-station.

* Druk op geen enkele knop bij het aansluiten van de USB.
* Controleer voordat u aansluiting maakt de richting van de stekker.


Naar de USB-poort van het Nintendo Switch™-station

De Turbofuncties gebruiken

De Turbo hold-functie maakt continu snel spelen mogelijk zonder dat de knop ingedrukt hoeft te worden gehouden.
(Door op de betreffende knop te drukken wordt dit gedeactiveerd).

De volgende knoppen kunnen worden ingesteld op de Turbostand of de Turbo hold-stand:

A-knop/B-knop/X-knop/Y-knop/L-knop/R-knop/ZL-knop/ZR-knop/
Bedieningspaneel (OMHOOG/OMLAAG/LINKS/RECHTS)

*Het bedieningspaneel (OMHOOG, OMLAAG, LINKS OF RECHTS) is niet compatibel met de Turbo hold-stand en kan alleen worden gebruikt voor het instellen van de Turbostand.

	Instelmethode	Turbolampje	
Turbostand	TURBO-knop + — Houd de Turboknop ingedrukt en druk vervolgens op de knop die u wilt instellen op de Turbostand.	Knop AAN: TURBO LED gaat knipperen.	Knop UIT: TURBO LED gaat aan.
Turbo Hold	TURBO-knop + — Druk nogmaals op de knop, dan blijft de knop in de Turbostand (Turbo Hold).	Knop AAN: TURBO LED gaat aan.	Knop UIT: TURBO LED gaat knipperen.
Turbo UIT	TURBO-knop + — Als u nogmaals op de knop drukt, wordt de Turbofunctie gedeactiveerd.	UIT — In het geval dat, na het deactiveren van de Turbofunctie, het Turbo LED-lampje niet uit gaat, betekent dit dat er nog steeds een knop is ingesteld op Turbo/Turbo Hold.	
OFF (All buttons)	TURBO-knop + – knop — Houd de TURBO-knop ingedrukt en druk op de – knop.	UIT — Als u vergeet welke knoppen u hebt ingesteld op de Turbostand, deactiveer ze dan allemaal en wijs ze opnieuw toe, naar wens.	

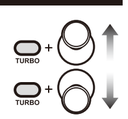
* De knipperfrequentie van het Turbo LED-lampje komt overeen met de Turbosnelheid en het lampje zal knipperen zo lang als er een knop in de Turbostand staat.
* Door op de HOME-knop te drukken, worden alle Turbofuncties- en Turbo hold-instellingen gedeactiveerd.
  Wanneer u weer games gaat spelen, moet u de Turbofuncties opnieuw instellen.
* De Turbofunctie is mogelijk niet geschikt voor alle softwaretitels.
  Probeer de Turbo-instellingen aan te passen of schakel gewoon TURBO UIT.

De turbosnelheid veranderen

U kunt de turbostand aanpassen op 3 verschillende snelheden.

Terwijl u de turboknop ingedrukt houdt, drukt u op de Rechter analoge stick om de turbosnelheid te veranderen in de volgende volgorde:
5 keer/seconde > 10 keer/seconde > 20 keer/seconde

Terwijl u de turboknop ingedrukt houdt, drukt u op de Rechter analoge stick om de turbosnelheid te veranderen in de volgende volgorde:
20 keer/seconde > 10 keer/seconde > 5 keer/seconde



* Turbosnelheid is standaard ingesteld op 10 keer/seconde.
* Rechter stick moet wordt teruggezet in de neutrale stand alvorens te veranderen naar de volgende turbosnelheid.
* Het Turbo ledlampje (knipper) gedurende twee seconden met een frequentie die overeenkomt met de turbosnelheid.

Specificatie

Grootte : (W) 130mm x (D) 30mm x (H) 70mm
Gewicht : 160g
Kabellengte : 3.0m

De normale functionaliteit van het product kan worden gestoord door sterke elektromagnetische interferentie. Als dit het geval is, moet u het product simpelweg opnieuw instellen via de stappen in de handleiding (Hoe te verbinden) om normale werking te hervatten.
In het geval dat de functie nog steeds niet werkt, verplaatst u het product naar een gebied waar er geen sprake is van elektromagnetische interferentie en probeert u het opnieuw.

De draden mogen niet in de wandcontactdozen worden gestoken.
De verpakking moet worden bewaard aangezien deze belangrijke informatie bevat.

PRODUCTINFORMATIE OMTRENT VERWIJDERING
Wanneer u dit symbool ziet op een van onze elektrische producten of verpakkingen, betekent dit dat het betreffende elektrische product of de batterij niet als gewoon huishoudelijk afval magen worden weggegooid binnen Europa. Voor een correcte afvalverwerking van het product en de batterij moet u deze in overeenstemming met enige van toepassing zijnde lokale wetgeving of vereisten voor het afvoeren van elektrische apparatuur of batterijen weggooien. Door dit te doen helpt u mee met het behouden van natuurlijke hulpbronnen en het verbeteren van de standaarden van milieubescherming in de zin van de behandeling en verwijdering van elektrisch afval.
Alleen van toepassing op Europese landen.

Alleen EU en Turkije

Garantie
Voor alle aanspraken op garantie binnen de eerste 30 dagen na aankoop, kunt u voor meer informatie contact opnemen met de winkel waar u het product hebt gekocht. Als de garantieclaim niet kan worden verwerkt via de oorspronkelijke winkel of voor andere vragen met betrekking tot onze producten, kunt u rechtstreeks contact opnemen met HORI via infoeu@hori.jp.

De afbeelding op de verpakking kan afwijken van het daadwerkelijke product.
De fabrikant behoudt zich het recht voor om het productontwerp of de productspecificaties te wijzigen zonder voorafgaande kennisgeving.
HORI en HORI logo geregistreerd handelsmerk van HORI C.O. Ltd.

GEMAAKT IN CHINA